

Comeau, l'hon. Gerald J.—SuiteTransports—*Suite*

Recherche et sauvetage, remplacement des hélicoptères Sea King, déc., 449

Service de traversier d'hiver entre Yarmouth, en N.-É., et Bar Harbour, dans l'État du Maine, annulation, déc., 2173-74

Transcanadienne, postes de péage proposés en N.-É., position du gouv., q., 1839, 1993

Transports, chemins de fer, mesure devant mettre fin à la grève, étude en com. plénier, 1390, 1391, 1398, 1404, 1405, 1416

Transports, programme fédéral-provincial stratégique d'amélioration des routes, N.-É., réaffectation des fonds, demande d'examen par le vérificateur général, débat, 1698-1700

Piste Fleur-de-lis au Cap-Breton, 1698

Postes de péage, 1698-99

Privatisation de la Transcanadienne, 1699

Route 104, 1698, 1699

Travaux publics

N.-É., réaffectation des fonds destinés à un projet désigné pour une route, abus de pouvoir par le ministre, position du gouv., q., 1709

Comité de sélection

Aéroport international Pearson, accords, com. spécial, autorisation de prolonger la date limite pour la nomination des membres de ce com., 1632

Institution, mot., 6, 15-16; mot. d'am., 16-17, a., 18; mot. a., avec dissidence, telle que modifiée, 18

1^{er} rap., Président *pro tempore*, l'hon. Gerald R. Ottenheimer, nomination, présentation et a., 22

2^e, liste de membres de comités particuliers, présentation et a., avec dissidence, 22-25

Voir Journaux du Sénat

3^e, liste de membres du com. Régie interne, budgets et administration, présentation et a., 103

4^e, liste de membres du com. spécial sur les accords de l'aéroport Pearson, présentation et a., 1676

5^e, liste de membres du com. mixte spécial sur un code d'éthique, présentation, 1981-82, a., 1996-97

Comité parlementaire sur les phares. Voir Transports**Comité plénier**

Citoyenneté et Immigration, ministère—**C-35**, présidence de l'hon. sén. Corbin, présence de M. Bob Blackburn, sous-ministre adjoint responsable de la politique au ministère de la Citoyenneté et de l'Immigration, et M. Martin Low, avocat général principal, 765-68; rap. sans am., 769

Opérations portuaires de la côte ouest—**C-10**, présidence de l'hon. sén. Corbin, présence de l'hon. Lloyd Axworthy, ministre du Développement des ressources humaines et ministre de la Diversification de l'économie de l'Ouest canadien, 67-75; rap. sans am., 75

Opérations portuaires de la côte ouest (1995)—**C-74**, présidence de l'hon. sén. Lewis, présence de l'hon. Lucienne Robillard, ministre du Travail, 1324-33; rap. sans am., 1333

Pouvoir d'emprunt, 1994-95—**C-14**, présidence de l'hon. sén. Hastings, présence de M. David Walker, secrétaire parlementaire du ministre des Finances, 293-97; rap. sans am., 297

Protection des pêches côtières—**C-29**, présidence de l'hon. sén. Hastings, présence de l'hon. André Ouellet, ministre des Affaires étrangères, et l'hon. Brian Tobin, ministre des Pêches et des Océans, 462-75; rap. sans am., 476

Sécurité ferroviaire—**C-21**, présidence de l'hon. sén. Hastings, 475-76; rap. sans am., 476

Comité plénier—Suite

Services ferroviaires, maintien—**C-77**, présidence de l'hon. sén. Corbin, présence de l'hon. Lucienne Robillard, ministre du Travail, 1434-45; rap. sans am., 1445

Sports nationaux du Canada—**C-212**, présidence de l'hon. sén. Hastings, 476; rap. sans am., 476

Taxe d'accise, Accise et Impôt sur le revenu—**C-32**, présidence de l'hon. sén. Corbin, présence de M. David Walker, secrétaire parlementaire du ministre des Finances, 748-50; rap. sans am., 751

Transports, chemins de fer, mot. en vue de débattre une mesure pour mettre fin à la grève, présidence de l'hon. sén. Corbin, 1382-1421, 1422-27

Rapports, 1421, 1428

Voir titre particulier pour liste des témoins

Comité spécial sur le projet de loi C-110. Voir Modifications constitutionnelles, com. ...**Comités mixtes permanents**

Bibliothèque du Parlement—(Sénateur Riel)

Examen de la réglementation—(Sénateur Lewis)

Langues officielles—(Sénateur Comeau)

Comités mixtes spéciaux

Politique de défense du Canada—(Sénateur De Bané)

Politique étrangère du Canada, examen—(Sénateur MacEachen)

Comités parlementaires, pouvoirs, avis de mot. renvoyant le document

(produit par Mme Diane Davidson, conseillère juridique générale de la Chambre des communes) au com. affaires juridiques et constitutionnelles, 1070, débat, 1129-30, a., 1153

Pouvoirs parlementaires, 1130

Orateurs: les honorables sénateurs

Corbin, Eymard G., 1130

Kelly, William M., 1130

* MacDonald, Finlay, 1129-30

Neiman, Joan, 1130

Comités particuliers. Voir Travaux du Sénat**Comités permanents du Sénat**

Affaires étrangères—(Sénateur Stewart)

Affaires juridiques et constitutionnelles—(Sénateur Beaudoin)

Affaires sociales, sciences et technologie—(Sénateur Bonnell)

Sous-com. des affaires des anciens combattants—(Sénateur Phillips)

Agriculture et forêts—(Sénateur Hays)

Banques et commerce—(Sénateur Kirby)

Énergie, environnement et ressources naturelles—(Sénateur Carney)

Finances nationales—(Sénateur Murray)

Pêches—(Sénateur Rossiter)

Peuples autochtones—(Sénateur Andreychuk)

Privilèges, Règlement et procédure—(Sénateur Robertson)

Régie interne, budgets et administration—(Sénateur Kenny)

Sélection. *Voir* Comité de sélection—(Sénateur Hébert)

Transports et communications—(Sénateur Oliver)

Comités sénatoriaux, allusions, 386-90, 566**Comités sénatoriaux, réponses ministérielles aux rapports, avis d'interpellation, 2153, débat, 2222-26**

Com. sénatorial de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles, rap. concernant les systèmes automatiques d'observation météorologique (SAOM)

Allusions aux recommandations, 2222, 2223

Citations de lettres envoyées à ce com. ou au ministre des Transports par les autorités de certaines villes, 2223-25

Orateurs: les honorables sénateurs

* Carney, Pat, 2222-26

Lucier, Paul, 2226